

Số: 3446 /QĐ - SYT

Hà Nội, ngày 29 tháng 11 năm 2024

QUYẾT ĐỊNH
Về việc thu hồi số tiếp nhận Phiếu công bố sản phẩm mỹ phẩm.

GIÁM ĐỐC SỞ Y TẾ HÀ NỘI

Căn cứ Thông tư số 06/2011/TT-BYT ngày 25/01/2011 của Bộ Y tế quy định về quản lý mỹ phẩm;

Căn cứ Quyết định số 10/2024/QĐ-UBND ngày 01/02/2024 của Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội về việc quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Sở Y tế thành phố Hà Nội;

Căn cứ Quyết định số 1618/QĐ-UBND ngày 26/3/2024 của Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội về việc giao phụ trách, điều hành Sở Y tế thành phố Hà Nội;

Căn cứ Văn bản đề nghị thu hồi số tiếp nhận Phiếu công bố sản phẩm mỹ phẩm của Công ty TNHH thương mại và xuất khẩu Hoàng Phương;

Theo đề nghị của Trưởng phòng Nghiệp vụ Dược - Sở Y tế Hà Nội.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Thu hồi số tiếp nhận Phiếu công bố sản phẩm mỹ phẩm do Công ty TNHH thương mại và xuất khẩu Hoàng Phương sản xuất và ủy quyền cho cá nhân đứng tên công bố và phân phối sản phẩm mỹ phẩm tại Việt Nam, cụ thể.

TT	Nhãn hàng	Tên mỹ phẩm	Số công bố	Tổ chức, cá nhân chịu trách nhiệm đưa sản phẩm ra thị trường
1	Bích Cao	Kem mụn Trà Xanh	19027/24/CBMP-HN	Công ty TNHH Bích Cao White (địa chỉ: Số 163 hẻm 278, Châu Thị Kim, Phường 7, Thành phố Tân An, Tỉnh Long An, Việt Nam)
2	White	Kem làm mờ nám	19028/24/CBMP-HN	
3	HD	Kem dưỡng da	19164/24/CBMP-HN	Công ty Cổ phần Thương mại và Dịch vụ Khánh Trương (địa chỉ: Số 19, Ngõ 105 Doãn Kế Thiện, Phường Mai Dịch, Quận Cầu Giấy, Thành phố Hà Nội, Việt Nam)
4		Serum Melasma	19165/24/CBMP-HN	
5		Serum dưỡng ẩm	19166/24/CBMP-HN	

Lý do thu hồi: Công ty TNHH thương mại và xuất khẩu Hoàng Phương chấm dứt ủy quyền và có văn bản đề nghị thu hồi số tiếp nhận Phiếu công bố sản phẩm mỹ phẩm.

Điều 2. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký.

Công ty TNHH thương mại và xuất khẩu Hoàng Phương chịu trách nhiệm thông báo cho các bên liên quan.

Điều 3. Các phòng, ban Sở Y tế: Nghiệp vụ Dược, Quản lý hành nghề Y dược tư nhân, Thanh tra Sở, Công ty TNHH thương mại và xuất khẩu Hoàng Phương và các đơn vị có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:

- Như điều 3;
- Cục QLD - BHYT (để báo cáo);
- Cục Quản lý thị trường TP. Hà Nội (để p/h);
- Sở Y tế các tỉnh, thành;
- PYT quận, huyện, thị xã; (để phối hợp)
- P. NVD, T.Tr Sở, P. QLHN, TTKNT, MP, TP; (để thực hiện)
- Văn phòng Sở; (để đăng trên website)
- Lưu: VT, NVD_{THO}.

KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



Nguyễn Đình Hưng

<https://vnras.com/>

CÔNG TY TNHH SẢN XUẤT
THƯƠNG MẠI VÀ XUẤT NHẬP
KHẨU HOÀNG PHƯƠNG

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 20 tháng 11 năm 2024

Số: ~~200~~ 2024/HPCOS

SỞ Y TẾ HÀ NỘI
Số: 7130
ĐẾN Ngày: 26/11/24
Chuyến:
Lưu hồ sơ số: Tên cơ sở:

(Đề nghị thu hồi Phiếu CBMP)

Kính gửi: Sở Y tế thành phố Hà Nội

CÔNG TY TNHH SẢN XUẤT THƯƠNG MẠI VÀ XUẤT NHẬP
KHẨU HOÀNG PHƯƠNG

Mã số doanh nghiệp: 0110304667

Địa chỉ trụ sở: B-TT9-7, Khu nhà ở Him Lam, phường Vạn Phúc, quận Hà Đông, thành phố Hà Nội

Địa chỉ sản xuất: CN03-01 và CN03-02 Cụm Công nghiệp Cầu Bàu-giai đoạn 2, Thôn Cầu Bàu, Xã Quảng Phú Cầu, Huyện Ứng Hòa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Đơn vị chúng tôi làm công văn này xin được trình bày với Quý Sở một việc như sau:

Chúng tôi là đơn vị sản xuất đồng thời là đơn vị ủy quyền cho các đơn vị thương mại khác được đứng tên công bố và phân phối các sản phẩm mỹ phẩm do chúng tôi sản xuất ra thị trường Việt Nam.

Thông tin sản phẩm và đơn vị nhận ủy quyền cụ thể như sau:

STT	Tên sản phẩm	Số phiếu tiếp nhận CBMP	Ngày hết hạn	Đơn vị được ủy quyền công bố
1	Kem dưỡng da	19164/24/CBMP-HN	29/02/2029	Công ty Cổ phần thương mại và dịch vụ Khánh Trương
2	Serum dưỡng ẩm	19166/24/CBMP-HN	29/02/2029	Công ty Cổ phần thương mại và dịch vụ Khánh Trương
3	Serum Melasma	19165/24/CBMP-HN	29/02/2029	Công ty Cổ phần thương mại và dịch vụ Khánh Trương

Kể từ sau khi ủy quyền công bố và sản phẩm được cấp số tiếp nhận phiếu công bố theo quy định đến nay, giữa 2 bên mới thực hiện một lần đặt hàng và sản xuất. Bên được ủy quyền công bố đã thay đổi hướng kinh doanh và quyết định không đặt thêm đơn hàng gia công nữa.

Vì vậy, bằng văn bản này, chúng tôi xin được kính đề nghị quý Sở thu hồi các số công bố đã cấp cho các sản phẩm mỹ phẩm nêu trên. Do sơ suất nên đơn vị được ủy quyền công bố đã làm mất phiếu công bố gốc bởi vậy chúng tôi không thể nộp lại cho quý sở được.



Chúng tôi cam kết những nội dung trong văn bản này đúng sự thật và cam kết sẽ nghiêm túc thực hiện các quy định của Pháp luật về sản xuất mỹ phẩm.

Chúng tôi xin trân trọng cảm ơn!

NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT



GIÁM ĐỐC
Lê Thị Thu Hoài

<https://vnras.com/>



CÔNG TY TNHH SẢN XUẤT
THƯƠNG MẠI VÀ XUẤT NHẬP

KHÁU HOÀNG PHƯƠNG

Số: 2001.A./2024/TB-HPCOS

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh Phúc

Hà Nội, ngày 20 tháng 11 năm 2024

THÔNG BÁO

V/v: Chấm dứt ủy quyền công bố sản phẩm mỹ phẩm trước hạn

Kính gửi: Sở Y tế thành phố Hà Nội

Chúng tôi là: **CÔNG TY TNHH SẢN XUẤT THƯƠNG MẠI VÀ XUẤT NHẬP KHÁU HOÀNG PHƯƠNG**

Mã số doanh nghiệp : 0110304667

Địa chỉ trụ sở chính : B-TT9-7, Khu nhà ở Him Lam, phường Vạn Phúc, quận Hà Đông
thành phố Hà Nội

Địa chỉ sản xuất : CN03-01 và CN03-02 Cụm Công nghiệp Cầu Bàu-giai đoạn 2,
Thôn Cầu Bàu, Xã Quảng Phú Cầu, Huyện Ứng Hòa, Thành phố
Hà Nội, Việt Nam

Người đại diện : **LÊ THỊ THU HOÀI**

Chức vụ: Giám đốc

Chúng tôi là đơn vị sản xuất đồng thời là đơn vị ủy quyền cho các đơn vị thương mại khác được đứng tên công bố và phân phối các sản phẩm mỹ phẩm do chúng tôi sản xuất ra thị trường Việt Nam.

Thông tin sản phẩm và đơn vị nhận ủy quyền cụ thể như sau:

STT	Tên sản phẩm	Số phiếu tiếp nhận CBMP	Ngày hết hạn	Đơn vị được ủy quyền công bố
1	Kem dưỡng da	19164/24/CBMP-HN	29/02/2029	Công ty Cổ phần thương mại và dịch vụ Khánh Trương
2	Serum dưỡng ẩm	19166/24/CBMP-HN	29/02/2029	Công ty Cổ phần thương mại và dịch vụ Khánh Trương
3	Serum Melasma	19165/24/CBMP-HN	29/02/2029	Công ty Cổ phần thương mại và dịch vụ Khánh Trương



Kể từ sau khi ủy quyền công bố và sản phẩm được cấp số tiếp nhận phiếu công bố theo quy định đến nay, giữa 2 bên mới thực hiện một lần đặt hàng và sản xuất. Bên được ủy quyền công bố đã thay đổi hướng kinh doanh và quyết định không đặt thêm đơn hàng gia công nữa.

Vi vậy, chúng tôi xin được gửi tới Quý Sở Thông báo chấm dứt ủy quyền trước hạn đối với sản phẩm mỹ phẩm nêu trên.

Chúng tôi xin cam đoan những lời khai trên là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về tính xác thực của văn bản này.

Trân trọng cảm ơn!

Đại diện theo pháp luật của công ty



GIÁM ĐỐC
Lê Thị Thu Hoài

<https://vnras.com/>



Phụ lục số 01-MP

PHÂN DÀNH CHO CƠ QUAN QUẢN LÝ
Ngày cấp số tiếp nhận: 29/02/2024
Số tiếp nhận Phiếu công bố: 19164/24/CBMP-HN
Phiếu công bố có giá trị 05 năm kể từ ngày cấp.

TU. GIÁM ĐỐC
TRƯỜNG PHÒNG NGHIỆP VỤ DƯỢC

SỞ Y TẾ

Tô Hoài Nam

PHIẾU CÔNG BỐ SẢN PHẨM MỸ PHẨM

<https://vnras.com/>

Đánh dấu vào ô thích hợp

THÔNG TIN SẢN PHẨM

1. Tên nhãn hàng và tên sản phẩm:

1.1. Nhãn hàng

H	D																		
---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

1.2. Tên sản phẩm

K	E	M		D	Ư	Ở	N	G		D	A								
---	---	---	--	---	---	---	---	---	--	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--

2. Dạng sản phẩm

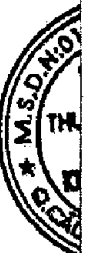
Kem dùng trên da

3. Mục đích sử dụng

Kem dưỡng da; Giúp: dưỡng ẩm, làm mềm da, giúp làm mờ các vết thâm, nám, sạm, tàn nhang trên da, cho làn da mềm mại, đều màu và sáng mịn hơn.

Góp phần giúp ngăn ngừa các dấu hiệu của lão hóa sớm trên da.

4. Dạng trình bày



Dạng đơn lẻ

THÔNG TIN VỀ CÔNG TY SẢN XUẤT/ĐÓNG GÓI

5. Tên công ty sản xuất (Liệt kê tất cả các công ty sản xuất, trong trường hợp nhiều công ty tham gia vào quá trình chế biến sản phẩm):

C	O	N	G	T	Y	T	N	H	H	S	A	N	X	U	A	T	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	X	U	A	T	N	H	A	P	K	H	A	U	H	O	A	N	G	P	H	U	O	N	G	

Địa chỉ công ty sản xuất (Nước sản xuất):

C	N	0	3	-	0	1	V	A	C	N	0	3	-	0	2	C	U	M	C	O	N	G		
N	G	H	I	E	P	C	A	U	B	A	U	-	G	I	A	I	Đ	O	A	N	2	,		
T	H	O	N	C	A	U	B	A	U	,	X	A	Q	U	A	N	G	P	H	U	C	A	U	
H	U	Y	E	N	Ứ	N	G	H	O	A	,	T	H	A	N	H	P	H	O	H	A	N	O	I
Country		V	I	E	T	N	A	M																

Tel: 0 9 8 5 5 6 1 1 6 9

6. Tên công ty đóng gói (Đề nghị đánh dấu vào mục thích hợp. Có thể đánh dấu nhiều hơn 01 ô):

Đóng gói chính

Đóng gói thứ cấp

C	O	N	G	T	Y	T	N	H	H	S	A	N	X	U	A	T	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	X	U	A	T	N	H	A	P	K	H	A	U	H	O	A	N	G	P	H	U	O	N	G	

Địa chỉ của công ty đóng gói:

C	N	0	3	-	0	1	V	A	C	N	0	3	-	0	2	C	U	M	C	O	N	G		
N	G	H	I	E	P	C	A	U	B	A	U	-	G	I	A	I	Đ	O	A	N	2	,		
T	H	O	N	C	A	U	B	A	U	,	X	A	Q	U	A	N	G	P	H	U	C	A	U	
H	U	Y	E	N	Ứ	N	G	H	O	A	,	T	H	A	N	H	P	H	O	H	A	N	O	I
Country		V	I	E	T	N	A	M																

099
CÔNG
CÓ P
CÔNG
DỊCH
LÀNH
GIẢ
I.C.
84

Tel: 0 9 8 5 5 6 1 1 6 9

**THÔNG TIN VỀ TỔ CHỨC, CÁ NHÂN CHỊU TRÁCH NHIỆM ĐƯA SẢN PHẨM
MỸ PHẨM RA THỊ TRƯỜNG**

7. Tên công ty:

C	O	N	G	T	Y	C	O	P	H	A	N	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	D	I	C	H	V	U	K	H	A	N	H	T	R	U	O	N	G		

Địa chỉ công ty:

S	O	I	9	,	N	G	O	1	0	5	D	O	A	N	K	E	T	H	I	E	N	,
P	H	U	O	N	G	M	A	I	D	I	C	H	,	Q	U	A	N	C	A	U		
G	I	A	Y	,	T	H	A	N	H	P	H	O	H	A	N	O	I					
V	I	E	T	N	A	M																

<https://vnras.com/>

Tel: 0 9 4 8 6 4 2 0 9 6

Số giấy phép kinh doanh/Số giấy phép hoạt động

0	1	0	9	9	3	8	1	0	8
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

THÔNG TIN VỀ NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT CỦA CÔNG TY

8. Họ và tên:

N	G	U	Y	E	N	D	U	Y	K	H	A	N	H
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

Tel: 0 9 4 8 6 4 2 0 9 6

Chức vụ ở công ty:

G	I	A	M	D	O	C
---	---	---	---	---	---	---

DANH SÁCH THÀNH PHẦN

9. Đề nghị kiểm tra ô sau đây:

810
T
Y
C
O
P
H
A
N
T
H
U
O
N
G
M
A
I
V
A
D
I
C
H
V
U
K
H
A
N
H
T
R
U
O
N
G

Tôi đã kiểm tra bản sửa đổi từ Phụ lục II đến Phụ lục VII của danh mục các thành phần mỹ phẩm ASEAN như được công bố trên bản sửa đổi gần đây nhất của Hiệp định mỹ phẩm ASEAN. Tôi xin xác nhận rằng sản phẩm được đề cập đến trong bản công bố này không chứa bất cứ một thành phần bị cấm nào và cũng tuân thủ với danh mục hạn chế và các điều kiện quy định trong các phụ lục.

Tôi đảm nhận trách nhiệm trả lời và hợp tác toàn diện với cơ quan có thẩm quyền về bất kỳ hoạt động kiểm soát sau khi bán hàng khi có yêu cầu bởi cơ quan có thẩm quyền.

Danh sách thành phần đầy đủ

(Yêu cầu ghi đầy đủ danh sách tất cả các thành phần và tỉ lệ % của những chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng sử dụng trong mỹ phẩm)

No	Tên đầy đủ thành phần (tên danh pháp quốc tế hoặc tên khoa học chuẩn đã được công nhận)	Tỉ lệ % của các chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng	Ghi chú
1.	Purified Water		
2.	Cyclopentasiloxane		
3.	Sargassum henslowianum extract		
4.	Paraffinum Liquidum (Mineral Oil)		
5.	Glyceryl Distearate		
6.	Polymethylsilsesquioxane		
7.	1,3-butanediol		
8.	Hydrogenated Vegetable Oil		
9.	Phytosterol		
10.	Persea Gratissima butter		
11.	PPG-15 Stearyl Ether (ALKOMOL® E 10)		
12.	Polydimethylsiloxane		
13.	Glyceryl Stearate SE		
14.	Polysilicone-11		
15.	Diethylhexyl Succinate		
16.	Phenoxyethanol	0,5	

CAM KẾT

1. Thay mặt cho công ty, tôi xin cam kết sản phẩm được đề cập trong Phiếu công bố này đạt được tất cả các yêu cầu của Hiệp định mỹ phẩm ASEAN và các phụ lục kèm theo.

2. Tôi xin chịu trách nhiệm tuân thủ các điều khoản sau đây:

VIỆT NAM
CỘNG HÒA
HỢP CHƯỞNG

i. Đảm bảo có sẵn để cung cấp các thông tin kỹ thuật và tính an toàn khi cơ quan có thẩm quyền yêu cầu và có đầy đủ hồ sơ về các sản phẩm đã được phân phối để báo cáo trong trường hợp sản phẩm phải thu hồi.

ii. Phải thông báo ngay cho cơ quan có thẩm quyền về các tác dụng phụ nghiêm trọng của sản phẩm gây chết người hoặc đe dọa tính mạng bằng điện thoại, fax, thư điện tử hoặc văn bản trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày biết thông tin.

iii. Phải hoàn thành báo cáo tác dụng phụ của sản phẩm (theo mẫu quy định) trong thời hạn 08 ngày làm việc kể từ ngày thông báo cho cơ quan có thẩm quyền về những tác dụng phụ nghiêm trọng như đã nêu trong mục 2 ii nói trên và cung cấp bất cứ thông tin nào theo yêu cầu của cơ quan có thẩm quyền.

iv. Thông báo ngay cho cơ quan có thẩm quyền về các tác dụng phụ nghiêm trọng của sản phẩm nhưng không gây chết người hoặc đe dọa đến tính mạng và trong bất cứ trường hợp nào, việc báo cáo (sử dụng mẫu báo cáo) về tác dụng phụ phải được tiến hành trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày biết về tác dụng phụ này.

v. Công bố với cơ quan có thẩm quyền khi có bất cứ sự thay đổi nào trong bản công bố này.

3. Tôi xin cam đoan rằng những thông tin được đưa ra trong bản công bố này là đúng sự thật. Tất cả các tài liệu, các thông tin liên quan đến nội dung công bố sẽ được cung cấp và các tài liệu đính kèm là bản hợp pháp hoặc sao y bản chính.

4. Tôi hiểu rằng tôi sẽ có trách nhiệm để đảm bảo tất cả các lô sản phẩm của chúng tôi đều đáp ứng các yêu cầu pháp luật, và tuân thủ tất cả tiêu chuẩn và chỉ tiêu sản phẩm đã được công bố với cơ quan có thẩm quyền.

5. Tôi hiểu rằng trong trường hợp có tranh chấp pháp luật, tôi không được quyền sử dụng bản công bố sản phẩm mỹ phẩm đã được cơ quan có thẩm quyền chấp nhận nếu sản phẩm của chúng tôi không đạt được các yêu cầu về tiêu chuẩn, chỉ tiêu mà chúng tôi đã công bố.

Tên và chữ ký của người đại diện theo pháp luật của công ty



GIÁM ĐỐC
Nguyễn Duy Khánh

Dấu của công ty




26/02/2024

Ngày

Phụ lục số 01-MP

PHÂN DÀNH CHO CƠ QUAN QUẢN LÝ
Ngày cấp số tiếp nhận: 29/02/2024
Số tiếp nhận Phiếu công bố: 19165/24/CBMP-HN
Phiếu công bố có giá trị 05 năm kể từ ngày cấp.

TU. GIÁM ĐỐC
TRƯỞNG PHÒNG NGHIỆP VỤ DƯỢC


Tô Hoài Nam

PHIẾU CÔNG BỐ SẢN PHẨM MỸ PHẨM

<https://vnras.com/>

Đánh dấu vào ô thích hợp

THÔNG TIN SẢN PHẨM

1. Tên nhãn hàng và tên sản phẩm:

1.1. Nhãn hàng

H	D																		
---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

1.2. Tên sản phẩm

S	E	R	U	M		M	E	L	A	S	M	A							
---	---	---	---	---	--	---	---	---	---	---	---	---	--	--	--	--	--	--	--

2. Dạng sản phẩm

Serum dùng trên da

3. Mục đích sử dụng

Serum dưỡng da; Giúp: dưỡng ẩm, dưỡng sáng da, giúp làm mờ các vết nám, sạm, tàn nhang trên da, giúp da mềm mại, sáng mịn.

Góp phần giúp ngăn ngừa các dấu hiệu của lão hóa sớm trên da.

4. Dạng trình bày



Dạng đơn lẻ

THÔNG TIN VỀ CÔNG TY SẢN XUẤT/ĐÓNG GÓI

5. Tên công ty sản xuất (Liệt kê tất cả các công ty sản xuất, trong trường hợp nhiều công ty tham gia vào quá trình chế biến sản phẩm):

C	O	N	G	T	Y	T	N	H	H	S	A	N	X	U	A	T	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	X	U	A	T	N	H	A	P	K	H	A	U	H	O	A	N	G	P	H	U	O	N	G	

Địa chỉ công ty sản xuất (Nước sản xuất):

C	N	0	3	-	0	1	V	A	C	N	0	3	-	0	2	C	U	M	C	O	N	G		
N	G	H	I	E	P	C	A	U	B	A	U	-	G	I	A	I	Đ	O	A	N	2	,		
T	H	O	N	C	A	U	B	A	U	,	X	A	Q	U	A	N	G	P	H	U	C	A	U	
H	U	Y	E	N	Ứ	N	G	H	O	A	,	T	H	À	N	H	P	H	O	H	À	N	O	I
Country		V	I	E	T	N	A	M																

Tel: 0 9 8 5 5 6 1 1 6 9

6. Tên công ty đóng gói (Đề nghị đánh dấu vào mục thích hợp. Có thể đánh dấu nhiều hơn 01 ô):

Đóng gói chính

Đóng gói thứ cấp

C	O	N	G	T	Y	T	N	H	H	S	A	N	X	U	A	T	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	X	U	A	T	N	H	A	P	K	H	A	U	H	O	A	N	G	P	H	U	O	N	G	

Địa chỉ của công ty đóng gói:

C	N	0	3	-	0	1	V	A	C	N	0	3	-	0	2	C	U	M	C	O	N	G		
N	G	H	I	E	P	C	A	U	B	A	U	-	G	I	A	I	Đ	O	A	N	2	,		
T	H	O	N	C	A	U	B	A	U	,	X	A	Q	U	A	N	G	P	H	U	C	A	U	
H	U	Y	E	N	Ứ	N	G	H	O	A	,	T	H	À	N	H	P	H	O	H	À	N	O	I
Country		V	I	E	T	N	A	M																

738
NG T
PHÁ
NG M
CH V
NH TR
HAY-
K.M.C
Y
PHO

Tel: 0 9 8 5 5 6 1 1 6 9

**THÔNG TIN VỀ TỔ CHỨC, CÁ NHÂN CHỊU TRÁCH NHIỆM ĐƯA SẢN PHẨM
MỸ PHẨM RA THỊ TRƯỜNG**

7. Tên công ty:

C	Ô	N	G	T	Y	C	Ó	P	H	À	N	T	H	U	O	N	G	M	À	I
V	À	D	I	C	H	V	Ụ	K	H	Á	N	H	T	R	U	O	N	G		

Địa chỉ công ty:

S	Ó	1	9	,	N	G	Õ	1	0	5	D	O	Ã	N	K	É	T	H	I	Ệ	N	,
P	H	U	O	N	G	M	A	I	D	I	C	H	,	Q	U	Ậ	N	C	À	U		
G	I	Á	Y	,	T	H	À	N	H	P	H	Ó	H	À	N	Ộ	I					
V	I	Ệ	T	N	A	M																

<https://vnras.com/>

Tel: 0 9 4 8 6 4 2 0 9 6

Số giấy phép kinh doanh/Số giấy phép hoạt động

0 1 0 9 9 3 8 1 0 8

THÔNG TIN VỀ NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT CỦA CÔNG TY

8. Họ và tên:

N G U Y Ê N D U Y K H Á N H

Tel: 0 9 4 8 6 4 2 0 9 6

Chức vụ ở công ty:

G I Á M Đ Ó C

DANH SÁCH THÀNH PHẦN

9. Đề nghị kiểm tra ô sau đây:

Tôi đã kiểm tra bản sửa đổi từ Phụ lục II đến Phụ lục VII của danh mục các thành phần mỹ phẩm ASEAN như được công bố trên bản sửa đổi gần đây nhất của Hiệp định mỹ phẩm ASEAN. Tôi xin xác nhận rằng sản phẩm được đề cập đến trong bản công bố này không chứa bất cứ một thành phần bị cấm nào và cũng tuân thủ với danh mục hạn chế và các điều kiện quy định trong các phụ lục.

Tôi đảm nhận trách nhiệm trả lời và hợp tác toàn diện với cơ quan có thẩm quyền về bất kỳ hoạt động kiểm soát sau khi bán hàng khi có yêu cầu bởi cơ quan có thẩm quyền.

Danh sách thành phần đầy đủ

(Yêu cầu ghi đầy đủ danh sách tất cả các thành phần và tỉ lệ % của những chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng sử dụng trong mỹ phẩm)

No	Tên đầy đủ thành phần (tên danh pháp quốc tế hoặc tên khoa học chuẩn đã được công nhận)	Tỉ lệ % của các chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng	Ghi chú
1.	Purified Water		
2.	Glycyrrhiza Glabra Root Extract		
3.	Panax Ginseng Extract		
4.	Glycolic Acid		
5.	Mandelic acid		
6.	Ethanol		
7.	Pearl Power		
8.	Salicylic Acid (BHA)	0,5	
9.	Niacinamide		
10.	Pentylene Glycol		
11.	Zinc PCA		
12.	Dimethyl Isosorbide		
13.	Tamarindus Indica Seed Gum		
14.	Xanthan Gum		
15.	Phenoxyethanol	0,5	
16.	Fragrance		

CAM KẾT

1. Thay mặt cho công ty, tôi xin cam kết sản phẩm được đề cập trong Phiếu công bố này đạt được tất cả các yêu cầu của Hiệp định mỹ phẩm ASEAN và các phụ lục kèm theo.

2. Tôi xin chịu trách nhiệm tuân thủ các điều khoản sau đây:

VIỆT NAM

i. Đảm bảo có sẵn để cung cấp các thông tin kỹ thuật và tính an toàn khi cơ quan có thẩm quyền yêu cầu và có đầy đủ hồ sơ về các sản phẩm đã được phân phối để báo cáo trong trường hợp sản phẩm phải thu hồi.

ii. Phải thông báo ngay cho cơ quan có thẩm quyền về các tác dụng phụ nghiêm trọng của sản phẩm gây chết người hoặc đe dọa tính mạng bằng điện thoại, fax, thư điện tử hoặc văn bản trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày biết thông tin.

iii. Phải hoàn thành báo cáo tác dụng phụ của sản phẩm (theo mẫu quy định) trong thời hạn 08 ngày làm việc kể từ ngày thông báo cho cơ quan có thẩm quyền về những tác dụng phụ nghiêm trọng như đã nêu trong mục 2 ii nói trên và cung cấp bất cứ thông tin nào theo yêu cầu của cơ quan có thẩm quyền.

iv. Thông báo ngay cho cơ quan có thẩm quyền về các tác dụng phụ nghiêm trọng của sản phẩm nhưng không gây chết người hoặc đe dọa đến tính mạng và trong bất cứ trường hợp nào, việc báo cáo (sử dụng mẫu báo cáo) về tác dụng phụ phải được tiến hành trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày biết về tác dụng phụ này.

v. Công bố với cơ quan có thẩm quyền khi có bất cứ sự thay đổi nào trong bản công bố này.

3. Tôi xin cam đoan rằng những thông tin được đưa ra trong bản công bố này là đúng sự thật. Tất cả các tài liệu, các thông tin liên quan đến nội dung công bố sẽ được cung cấp và các tài liệu đính kèm là bản hợp pháp hoặc sao y bản chính.

4. Tôi hiểu rằng tôi sẽ có trách nhiệm để đảm bảo tất cả các lô sản phẩm của chúng tôi đều đáp ứng các yêu cầu pháp luật, và tuân thủ tất cả tiêu chuẩn và chỉ tiêu sản phẩm đã được công bố với cơ quan có thẩm quyền.

5. Tôi hiểu rằng trong trường hợp có tranh chấp pháp luật, tôi không được quyền sử dụng bản công bố sản phẩm mỹ phẩm đã được cơ quan có thẩm quyền chấp nhận nếu sản phẩm của chúng tôi không đạt được các yêu cầu về tiêu chuẩn, chỉ tiêu mà chúng tôi đã công bố.

Tên và chữ ký của người đại diện theo pháp luật của công ty



GIÁM ĐỐC

Nguyễn Duy Khánh

Dấu của công ty



26/02/2024

Ngày

Dạng đơn lẻ

THÔNG TIN VỀ CÔNG TY SẢN XUẤT/ĐÓNG GÓI

5. Tên công ty sản xuất (Liệt kê tất cả các công ty sản xuất, trong trường hợp nhiều công ty tham gia vào quá trình chế biến sản phẩm):

C	O	N	G	T	Y	T	N	H	H	S	A	N	X	U	A	T	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	X	U	A	T	N	H	A	P	K	H	A	U	H	O	A	N	G	P	H	U	O	N	G	

Địa chỉ công ty sản xuất (Nước sản xuất):

C	N	0	3	-	0	1	V	A	C	N	0	3	-	0	2	C	U	M	C	O	N	G		
N	G	H	I	Ệ	P	C	A	U	B	A	U	-	G	I	A	I	Đ	O	Ạ	N	2	,		
T	H	Ô	N	C	A	U	B	A	U	,	X	Ã	Q	U	Ã	N	G	P	H	Ú	C	A	U	
H	U	Y	Ệ	N	Ứ	N	G	H	O	A	,	T	H	Ã	N	H	P	H	Ó	H	A	N	O	I
Country		V	I	Ệ	T	N	A	M																

Tel: 0 9 8 5 5 6 1 1 6 9

6. Tên công ty đóng gói (Đề nghị đánh dấu vào mục thích hợp. Có thể đánh dấu nhiều hơn 01 ô):

Đóng gói chính

Đóng gói thứ cấp

C	O	N	G	T	Y	T	N	H	H	S	A	N	X	U	A	T	T	H	U	O	N	G	M	A	I
V	A	X	U	A	T	N	H	A	P	K	H	A	U	H	O	A	N	G	P	H	U	O	N	G	

Địa chỉ của công ty đóng gói:

C	N	0	3	-	0	1	V	A	C	N	0	3	-	0	2	C	U	M	C	O	N	G		
N	G	H	I	Ệ	P	C	A	U	B	A	U	-	G	I	A	I	Đ	O	Ạ	N	2	,		
T	H	Ô	N	C	A	U	B	A	U	,	X	Ã	Q	U	Ã	N	G	P	H	Ú	C	A	U	
H	U	Y	Ệ	N	Ứ	N	G	H	O	A	,	T	H	Ã	N	H	P	H	Ó	H	A	N	O	I
Country		V	I	Ệ	T	N	A	M																

Tel: 0 9 8 5 5 6 1 1 6 9

**THÔNG TIN VỀ TỔ CHỨC, CÁ NHÂN CHỊU TRÁCH NHIỆM ĐƯA SẢN PHẨM
MỸ PHẨM RA THỊ TRƯỜNG**

7. Tên công ty:

C	Ô	N	G	T	Y	C	Ó	P	H	À	N	T	H	U	Ơ	N	G	M	À	I		
V	À	D	I	C	H	V	Ụ	K	H	Á	N	H	T	R	U	Ơ	N	G				

Địa chỉ công ty:

S	Ó		1	9	,	N	G	Õ		1	0	5		D	O	Ã	N		K	É		T	H	I	Ệ	N	,	
P	H	U	Ờ	N	G		M	A	I		D	I	C	H	,	Q	U	Ậ	N		C	À	U					
G	I	Á	Y	,	T	H	À	N	H		P	H	Ó		H	À		N	Ộ	I	,							
V	I	Ệ	T		N	A	M																					

Tel: 0 9 4 8 6 4 2 0 9 6

Số giấy phép kinh doanh/Số giấy phép hoạt động

0	1	0	9	9	3	8	1	0	8
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

THÔNG TIN VỀ NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT CỦA CÔNG TY

8. Họ và tên:

N	G	U	Y	Ê	N		D	U	Y		K	H	Á	N	H
---	---	---	---	---	---	--	---	---	---	--	---	---	---	---	---

Tel: 0 9 4 8 6 4 2 0 9 6

Chức vụ ở công ty:

G	I	Á	M		Đ	Ó	C
---	---	---	---	--	---	---	---

DANH SÁCH THÀNH PHẦN

9. Đề nghị kiểm tra ô sau đây:

Tôi đã kiểm tra bản sửa đổi từ Phụ lục II đến Phụ lục VII của danh mục các thành phần mỹ phẩm ASEAN như được công bố trên bản sửa đổi gần đây nhất của Hiệp định mỹ phẩm ASEAN. Tôi xin xác nhận rằng sản phẩm được đề cập đến trong bản công bố này không chứa bất cứ một thành phần bị cấm nào và cũng tuân thủ với danh mục hạn chế và các điều kiện quy định trong các phụ lục.

Tôi đảm nhận trách nhiệm trả lời và hợp tác toàn diện với cơ quan có thẩm quyền về bất kỳ hoạt động kiểm soát sau khi bán hàng khi có yêu cầu bởi cơ quan có thẩm quyền.

Danh sách thành phần đầy đủ

(Yêu cầu ghi đầy đủ danh sách tất cả các thành phần và tỉ lệ % của những chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng sử dụng trong mỹ phẩm)

No	Tên đầy đủ thành phần (tên danh pháp quốc tế hoặc tên khoa học chuẩn đã được công nhận)	Tỉ lệ % của các chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng	Ghi chú
1.	Purified Water		
2.	Glycerin		
3.	Sodium Hyaluronate		
4.	1,2-Hexanediol		
5.	Caprylyl Glycol		
6.	Sodium DNA		
7.	Palmitoyl Tripeptide-38		
8.	Maltodextrin		
9.	Hydrolyzed Collagen		
10.	Palmitoyl Isoleucine		
11.	Valine		
12.	Threonine		
13.	Proline		
14.	Lysine		
15.	Glycine		
16.	Histidine		
17.	Cysteine		
18.	Alanine		
19.	Methionine		
20.	Tryptophan		

<https://vnras.com/>

11/2024

No	Tên đầy đủ thành phần (tên danh pháp quốc tế hoặc tên khoa học chuẩn đã được công nhận)	Tỉ lệ % của các chất có giới hạn về nồng độ, hàm lượng	Ghi chú
21.	Glutamine		
22.	Serine		
23.	Ethylhexylglycerin		
24.	Octapeptide-7		
25.	Copper Tripeptide-1		
26.	Tyrosine		
27.	Arginine		
28.	Glutamic Acid		
29.	Leucine		
30.	sh-Pentapeptide-19		
31.	sh-Octapeptide-4		
32.	sh-Decapeptide-7		
33.	Aspartic acid		
34.	Phenylalanine		
35.	Asparagine		
36.	sh-Polypeptide-1		
37.	rh-Oligopeptide-1		
38.	Galloyl Pentapeptide-33		
39.	sh-Polypeptide-9		
40.	sh-Polypeptide-3		
41.	sh-Polypeptide-22		
42.	sh-Oligopeptide-2		
43.	Phenoxyethanol	0,5	

CAM KẾT

1. Thay mặt cho công ty, tôi xin cam kết sản phẩm được đề cập trong Phiếu công bố này đạt được tất cả các yêu cầu của Hiệp định mỹ phẩm ASEAN và các phụ lục kèm theo.
2. Tôi xin chịu trách nhiệm tuân thủ các điều khoản sau đây:

i. Đảm bảo có sẵn để cung cấp các thông tin kỹ thuật và tính an toàn khi cơ quan có thẩm quyền yêu cầu và có đầy đủ hồ sơ về các sản phẩm đã được phân phối để báo cáo trong trường hợp sản phẩm phải thu hồi.

ii. Phải thông báo ngay cho cơ quan có thẩm quyền về các tác dụng phụ nghiêm trọng của sản phẩm gây chết người hoặc đe dọa tính mạng bằng điện thoại, fax, thư điện tử hoặc văn bản trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày biết thông tin.

iii. Phải hoàn thành báo cáo tác dụng phụ của sản phẩm (theo mẫu quy định) trong thời hạn 08 ngày làm việc kể từ ngày thông báo cho cơ quan có thẩm quyền về những tác dụng phụ nghiêm trọng như đã nêu trong mục 2 ii nói trên và cung cấp bất cứ thông tin nào theo yêu cầu của cơ quan có thẩm quyền.

iv. Thông báo ngay cho cơ quan có thẩm quyền về các tác dụng phụ nghiêm trọng của sản phẩm nhưng không gây chết người hoặc đe dọa đến tính mạng và trong bất cứ trường hợp nào, việc báo cáo (sử dụng mẫu báo cáo) về tác dụng phụ phải được tiến hành trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày biết về tác dụng phụ này.


v. Công bố với cơ quan có thẩm quyền khi có bất cứ sự thay đổi nào trong bản công bố này.

3. Tôi xin cam đoan rằng những thông tin được đưa ra trong bản công bố này là đúng sự thật. Tất cả các tài liệu, các thông tin liên quan đến nội dung công bố sẽ được cung cấp và các tài liệu đính kèm là bản hợp pháp hoặc sao y bản chính.

4. Tôi hiểu rằng tôi sẽ có trách nhiệm để đảm bảo tất cả các lô sản phẩm của chúng tôi đều đáp ứng các yêu cầu pháp luật, và tuân thủ tất cả tiêu chuẩn và chỉ tiêu sản phẩm đã được công bố với cơ quan có thẩm quyền.

5. Tôi hiểu rằng trong trường hợp có tranh chấp pháp luật, tôi không được quyền sử dụng bản công bố sản phẩm mỹ phẩm đã được cơ quan có thẩm quyền chấp nhận nếu sản phẩm của chúng tôi không đạt được các yêu cầu về tiêu chuẩn, chỉ tiêu mà chúng tôi đã công bố.

Tên và chữ ký của người đại diện theo pháp luật của công ty


GIÁM ĐỐC
Nguyễn Duy Khánh

Dấu của công ty



26/02/2024

Ngày